



## Euro Freundschafts turnier Veteranen "Jumping Dutch Open"

Nederlands hippisch centrum te Deurne  
27-28-29-30 December 2005

### 1. Allgemeine Information:

Veranstalter: Stichting Old Riders Milheeze  
Milheesestraat 20, Postzahl: 5763 AD Milheeze,

Turnierleiter: Gerrie W.J. van Berlo  
Milheesestraat 20  
5763 AD Milheeze  
Tel: 0031-(0)492-344076 mobiel: 0031-(0)6-12720191  
Faxnummer: 0031-(0)493-321151

Meldestelle: Cindy de Pee  
0031-(0)492-661904 mobiel: 0031-(0)6-41315892  
E-mail: [Cindy.DePee@airliquide.com](mailto:Cindy.DePee@airliquide.com)  
Adres: Knippekamp 13, Postzahl: 5731 CD Mierlo

Nennungsschluss 25-10-2005

### 2. Allgemeine Bestimmungen:

Dieses turnier wird durch gefuhrt in Ubereinstimmung mit:  
Internationaal Association of Veteran Jumping Riders Barcelone H.P. Vogelsanger.

### 3. Offizielle:

Richtersgruppe:  
Vorsitzender Richter: Wim van de Weijer (Ned)  
Weiter mitglieder: Tony Heiligers (Ned)  
Francesco Gruppi (Ita)  
Joannes Friant (Bel)

FJR-FN Uwe Bomberg

Speaker: Frans Boerekamps (Ned)

Parcourchef: Piet van Rijssel (Ned)  
Assistent: Siegmar Sckeide (Ger)  
Assistent: Rene van den Broeck (Bel)

Chef-Steward: Wim Verhoeven (Ned)  
Assistent Steward: Sandra Dankers (Ned)

Veterinar-artz: Dr. Sipp Ouwekerk (Ned)  
Dr. Sandra De Vreede (Ned)

Stalmeister: Guido Vriens (Ned)  
Boutje Hering (Cur)

Hufschmied: Peter Sauv  (Ned)  
Toon Haazen (Ned)

Boden-specialist: Agterberg (Ned)



## Euro Freundschafts turnier Veteranen "Jumping Dutch Open"

Nederlands hippisch centrum te Deurne  
27-28-29-30 December 2005

#### 4. Spezielle Technische voraussetzungen:

Austragungsort: Das turnier findet im indoor statt.  
Prüfungsplatz: Abmessungen 35x75 meter boden: sand mit baumwolle.  
Vorbereitungsplatz 1: Abmessungen 25x65 meter boden: sand mit baumwolle.  
Vorbereitungsplatz 2: Abmessungen 20x40 meter boden: sand mit baumwolle.  
Grosse der boxen: 3x3 meter.

#### 5. Einladungen:

Reiterinnen Jahrgang 1960 und alter.  
Reiter Jahrgang 1955 und alter.  
Max. 60 pferde fur auslandische reiterinnen und reiter.  
Max. 3 pferde pro teilnehmer.  
Internationaal kleine tour- grosse tour.  
Nationaal (90 of 100 cm.)

#### Verpflegung/Unterbringung

##### A. Hotel reservierung

reservierung bei meldestelle Cinde De Pee of tournierleiter.  
Mahlzeiten Dienstag-Mittwoch-Freitag auf kosten der teilnehmer auf dem tourniergelande im restaurant.  
Fur pferdepfleger- pferdepflegerinnen sind sanitair einrichtungen incl. Mit dusche kaltem und warmem wasser vorhanden.  
Nur Donnerstags diner und lunch und festabend via meldestelle formular.

##### B. Pferde

Boxen 3x3 meter incl. Einstreu Euro 60. Heu kann bei stallmeister zu tagespreizen gekauft werden.

##### C. Anreise

Datum, Uhrzeit und art der anreise von reitern und pferden müssen dem veranstalter mitgeteilt werden, damit sie bei ihrer ankunft entsprechend betreut werden können.

##### D. Fahrdienst vom Hotel zum turnierplatz

Ein fahrdienst vom hotel zum turnierplatz steht voraussichtlich zur verfuigung.

##### E. Werbung bei teilnehmer und pferden

Der veranstalter gestattet den teilnehmer dass logo ihres personlichten sponsors zu fuhren.

#### 6. Nennungen:

Prinzipieller nennungsschluss: 15-10-2005  
Namentlicher nennungsschluss: 02-11-2005  
Definitiver: nennungsschluss: 18-11-2005

Die nennungen müssen folgende angabe uber die pferde enthalten:

Name, geburtsjahr, abstammung, father, geschlecht.  
Start und stallgelder und lunch, diner, festabend zahlen bitte bei secretariaat CHI. Deurne.  
Startgeld: Euro 35 pro pferd.  
Stallgeld: Euro 60 Dienstag bis Freitag 18.00 uhr.  
Extra tagen: Montag Euro 15, Samstag Euro 15.  
Lunch, diner und festabend Euro 35 am Donnerstag.



## Euro Freundschafts turnier Veteranen "Jumping Dutch Open"

Nederlands hippisch centrum te Deurne  
27-28-29-30 December 2005

### **7. Verschiedenes:**

Alle reiterinnen und reiter, die ein pferd für dieses turnier melden, akzeptieren die konditionen der ausschreibung und dass programm für sich selbst und für ihre pfleger und pferde.

#### **1. Preisvergabe:**

In alle prüfungen werden mindestens 25% der teilnehmer platziert.

Es werden keine geld preise vergeben nur ehrenpreise, schleifen und stallplaketten.

#### **2. Versicherung:**

Alle besitzer und teilnehmer sind persönlich haftbar für schaden gegenüber dritten, die durch sie selbst, ihre angestellten, ihre beauftragten oder ihre pferde verursacht werden. Es wird daher dringen empfohlen entsprechende haftpflichtversicherungen abzuschliessen, die für die teilnahme an reitturnieren im in-und ausland volle deckung bieten und gültig sind.

#### **3. Haftung:**

Der veranstalter schliet jegliche haftung für sach- und vermögensschaden aus, die den besuchern, teilnehmern, pferdepflegern und pferdebesitzern durch leichte fahrassigkeit des veranstalters, seiner vertreter oder erfüllungshelfen entstehen. Es schliet die haftung auch aus für diebstahl, feuer und sonstige vorfälle.

#### **4. Turnier-Organisation: C.H.I. Deurne**

In ausnahmefällen behält sich der veranstalter das recht vor die ausschreibung mit zustimmung der richtergruppe, der starter und des FN-Beauftragten so zu ändern, dass unklarheiten beseitigt oder probleme geklärt werden, die auf einer auslassung oder unvorhergesehenen umständen beruhen.

#### **5. Starteintragung:**

Die teilnehmer haben sich bis spätestens 120 minuten vor beginn der prüfung an der meldestelle in die starterliste einzutragen. Meldungen für die erste prüfung am mittwoch können am diensttag von 12.00 uhr bis 20.00 uhr in der meldestelle entgegengenommen werden.

#### **6. Im stallbereich ist rauchen verboten.**

#### **7. Festabend**

Anfang ab 19.00 uhr mit live music und diner für alle teilnehmer, pferdepfleger und pferdebesitzer und begleitperson am donnerstagabend.

#### **8. Artz/Tierartz/Hufschmied:**

Diese dienstleistungen gehen zu lasten des auftraggebers.

Anmeldungen bitte bei organisation C.H.I. Deurne. (meldestelle)

**9.** Bei der vorbereitung und beim training der turnierpferde muss zu jeder zeit das wohlergehen der pferde absolute priorität haben. Die pferde nach dem turniereinsatz sorgfältig verplegt werden.

**10.** Die organisation C.H.I. Deurne bittet alle am sport beteiligten eindringlich, das hochste niveau der ausbildung auf ihren entsprechenden spezialgebieten anzustreben.



## Euro Freundschafts turnier Veteranen "Jumping Dutch Open"

Nederlands hippisch centrum te Deurne  
27-28-29-30 December 2005

### Globale Hausregeln NHB Hippisch Centrum

#### Allgemeine Bestimmungen für Veranstaltungen auf dem Reitergelände "Hippisch Centrum" in Deurne/Niederlande.

- Rauchverbot auf dem gesamten NHB-Gelände
- Von allen Pferden müssen gültige und up-to-date Impfpässe vorhanden sein, die der Besitzer jederzeit vorzeigen kann.
- Pferde müssen in gesundem Zustand im Zentrum ankommen, bevor sie zu den Ställen gebracht werden (Pferde mit Pilzbefall oder andere ansteckende Erkrankungen werden nicht zugelassen);
- Das Parken von Motorfahrzeugen auf dem Stallgelände ist verboten (wegen Behinderung möglicher Hilfeleistung im Katastrophenfall)

### Veterinäre Veranstaltungsbestimmungen NHB Deurne

#### EURO TURNIER in VETERANEN DEURNE vom 27. bis 30. Dezember 2005

##### Eingangskontrolle:

Alle Pferde, die während des Turniers das NHB-Gelände betreten müssen von einem deutlich erkennbaren Mitarbeiter der Organisation kontrolliert werden. Sollte die Organisation diese Kontrolle nicht selbst vornehmen können, dann kann NHB Deurne gegen eine Vergütung (siehe Preisliste) hierfür einen Mitarbeiter zur Verfügung stellen.

##### Eingangskontrolle I: Veterinäre Inspektion

Pferde mit abnormalem Nasenausfluss, übermäßigem Husten und einer sichtbaren Pilzinfektion werden auf dem NHB-Gelände nicht zugelassen. Auf Wunsch des Besitzers kann dieser (auf eigenen Kosten) von einem Tierarzt eine 2. Untersuchung vornehmen lassen.

##### Eingangskontrolle II:

Alle teilnehmenden Pferde müssen gegen Influenza und Tetanus geimpft sein (nach den gültigen landesweiten und internationalen Regeln für Sportpferde). Im Falle einer doppelten Basisimpfung muss die zweite Impfung mindestens zwei Wochen vor der Veranstaltung erfolgt sein. Die Organisation wird dies während der Eingangskontrolle bei mindestens 10 % der Pferde überprüfen.

- Alle Teilnehmer sind dahingehend informiert, den Impfpass ihres/ihrer Pferde(s) mitzunehmen und auf Verlangen vorzuzeigen.
- Der Stallmeister von NHB ist jederzeit befugt eine solche Kontrolle vorzunehmen.
- Pferde ohne Impfpass oder falsch geimpfte Tiere werden nach Hause geschickt (es sei denn, der betreffende Beweis wird unverzüglich per Fax nachgereicht).



## **Euro Freundschafts turnier Veteranen "Jumping Dutch Open"**

**Nederlands hippisch centrum te Deurne  
27-28-29-30 December 2005**

### **Globale Hausregeln NHB Hippisch Centrum**

Es ist immer ein Tierarzt an Ort und Stelle anwesend oder zumindest einsatzbereit (in max.20 Min. Entfernung). Es ist außerdem möglich, auf eigene Rechnung über NHB Deurne oder die diensthabenden Stallmeister einen Tierarzt hinzuzuziehen.

Im Falle ein Pferd an Ort und Stelle behandelt werden muss, ist der Besitzer verpflichtet die Behandlungskosten sofort in bar zu begleichen oder eine einmalige Ermächtigung zur Einziehung der Kosten von seinem Konto zu unterschreiben. Der Teilnehmer kann jederzeit den ärztlichen Befund und eine spezifizierte Rechnung verlangen.

Im Falle einer infausten (aussichtslosen) Prognose (d.h. das Pferd ist nicht mehr zu retten) besteht die Möglichkeit einer 2. Diagnose durch einen zweiten Pferdeveternär. Der eigene Veterinär des Teilnehmers darf nur dann gerufen werden, wenn dieser innerhalb 30 Minuten an Ort und Stelle sein kann, was folglich auch im Impfpass zu vermerken ist.

Im Falle einer aussichtslosen Prognose wird bei dem bewussten Pferd, evtl. nach Kontakt mit der betreffenden Versicherung, vom Veterinär vor Ort eine Euthanasie durchgeführt werden. Eine Notschlachtung an Ort und Stelle ist nicht erlaubt.

Alle Ställe der NHB, die nicht betreten werden dürfen, sind von NHB deutlich mit einem Verbotsschild versehen. Im Falle einer Zuwiderhandlung durch Teilnehmer oder Besucher der Veranstaltung, sind die Mitarbeiter von NHB Deurne befugt, die zuwider handelnden Personen vom Gelände zu verweisen.

Die Organisation wird davon in Ihrem Programmheft ausdrücklich Mitteilung machen. Von der Organisation selbst wird erwartet, dass sie dass alles nach Möglichkeit streng überwacht..

Sofern in diesem Reglement nicht vorgesehen, gelten die Vorschriften des KNHS (Koninklijke Nederlandse Hippische Sportbond).



## Euro Freundschafts turnier Veteranen "Jumping Dutch Open"

Nederlands hippisch centrum te Deurne  
27-28-29-30 December 2005

### INTERNATIONALE SPRINGPRÜFUNGEN

Teilnehmerberechtigt.

6 jährigen und älteren pferden.

Große tour Prüfungen : 9+11+13+14

Kleine tour Prüfungen : 8+10+12+14

Die 'DUTCH OPEN' wird zusammengestellt aus en rubriken (Prüfungen) :

Klein-Tour vjr 8-10-12

Große-Tour vjr 9-11-13

**Um 'DUTCH OPEN' meister zu werden muss man die 3 rubriken Reiten!**

#### 27 Dec Dienstag:

Frei Reiten für alle teilnehmer AB. 10.00 Uhr in die hallen 1 und 2. Halle 3 prüfungplatz. Parcours einspringen zur vorbeirung auf das klassische parcours am Mittwoch.

Nationaal	90 cm AB.	11.00 Uhr
	100 cm AB.	12.30 Uhr
Internationaal vjr	110 cm AB.	14.00 Uhr
	120 cm AB.	15.30 Uhr

#### 28 Dec. Mittwoch :

Prüfung Nr. 8 : Springprüfung mit stechen-international (VJR – Kleine Tour) ab 10 Uhr

Hindernisse: 1.10m

Tempo 325 m/Min. Tabel A – Art 2382.2

Ehrenpreise und sieger-ehrung\*

Prüfung Nr. 9 : Springprüfung mit stechen-international (VJR – Große Tour)

Hindernisse: 1.20 m

Temp 325m/Min. Tabel A – Art 2382.2

Ehrenpreise und sieger-ehrung\*

Prüfung Nr. 10 : Zwei-phasen Springprüfung – international (VJR – Kleine Tour)

Hindernisse: 1.10m

Tempo 325 m/Min. Tabel A – Art 2745.3

Ehrenpreise und sieger-ehrung\*

Prüfung Nr. 11 : Zwei-phasen Springprüfung – international (VJR – Große Tour)

Hindernisse: 1.20 m

Tempo 325 m/Min. Tabel A – Art 274.5.3

Ehrenpreise und sieger-ehrung\*



## Euro Freundschafts turnier Veteranen "Jumping Dutch Open"

Nederlands hippisch centrum te Deurne  
27-28-29-30 December 2005

### INTERNATIONALE SPRINGPRÜFUNGEN

**29 Dec. Donnerstag:**

Prüfung Nr. 12 : Trail klassisch special mit stechen-international (VJR - Kleine Tour)  
Hindernisse: 1.10m > 18 hindernissen  
Tempo 325 m/Min. Tabel A – Art 283.2.2  
Ehrenpreise und sieger-ehrung\*

Prüfung Nr. 13 : Trail klassisch special mit stechen-international (VJR - Große Tour)  
Hindernisse: 1.20m > 18 hindernissen  
Tempo 325 m/Min. Tabel A – Art 283.2.2  
Ehrenpreise und sieger-ehrung\*

Sieger-ehrung: 17.00 Uhr.  
Dutch open (meister) 17.00 Uhr.  
International Kleine und Große Tour.

### **Festabend 19.00 Uhr mit live Musik und Diner**

**30 Dec. Freitag:**

Prüfung Nr. 14 : International Freundschafts-springen equipe 4 personen  
(VJR Kleine und Große Tour)  
Hindernisse: 1.10m und 1.20m  
Tempo 325 m/Min. Tabel C – Art 239  
Ehrenpreise und sieger-ehrung\*  
Platz zählt die zeit der drei Besten

\* Sieger-ehrung mit pferd

### **Equipe: Internationaal**

110 x 2  
120 x 2

Gruppe 2 1.10 + 1.20 m  
Gruppe 4 1.10 + 1.20 m

**Meldestelle:** Cindy de Pee  
Knippekamp 13  
5731 CD Mierlo  
0031-(0)492-661904  
Email; [cindy.depee@airliquide.com](mailto:cindy.depee@airliquide.com)



## Euro Freundschafts turnier Veteranen "Jumping Dutch Open"

Nederlands hippisch centrum te Deurne  
27-28-29-30 December 2005

### NATIONALE SPRINGPRÜFUNGEN

Möglichkeit zum mitmachen Nationaal für VJR mitglieder: Hindernisse 0.90m oder 1.00m mit pferde ab 4 jahre.

Springprüfungen 0.90m: 1-3-5-7

Springprüfungen 1.00m: 2-4-6-7

#### 27 Dec. Dienstag

Frei Reiten für alle teilnehmer AB. 10.00 Uhr. In die hallen 1 und 2.Halle 3: prüfungsplatz parcour, einspringen, zur vorbereitung auf das klassische parcour am Mittwoch.

Nationaal:	0.90m AB. 11.00 Uhr
	1.00m AB. 12.30 Uhr
Internationaal VJR	1.10m AB. 14.00 Uhr
	1.20m AB. 15.30 Uhr

Prüfung Nr. 1: Springprüfung mit stechen- nationaal. AB 18.00 Uhr  
Hindernisse: 0.90m  
Temp 325m/Min. Tabel A – Art 2382.2  
Ehrenpreise und sieger-ehrung\*

Prüfung Nr. 2: Springprüfung mit stechen- nationaal. AB 20.00 Uhr  
Hindernisse: 1.00m  
Temp 325m/Min. Tabel A – Art 2382.2  
Ehrenpreise und sieger-ehrung\*

#### 28 Dec. Mittwoch

Prüfung Nr. 3: Zwei-phasen springprüfung- nationaal. Mittag  
Hindernisse: 0.90m  
Tempo 310m/Min. Tabel A – Art 2745.3  
Ehrenpreise und sieger-ehrung\*

Prüfung Nr. 4: Zwei-phasen springprüfung- nationaal.  
Hindernisse: 1.00m  
Tempo 310m/Min. Tabel A – Art 274.5.3  
Ehrenpreise und sieger-ehrung\*





## Euro Freundschafts turnier Veteranen "Jumping Dutch Open"

Nederlands hippisch centrum te Deurne  
27-28-29-30 December 2005

### NATIONALE SPRINGPRÜFUNGEN

**29 Dec. Donnerstag:**

Prüfung Nr. 5: Trail klassisch special mit stechen- nationaal  
Hindernisse: 0.90m > 18 hindernissen  
Tempo 325 m/Min. Tabel A – Art 283.2.2  
Ehrenpreise und sieger-ehrung\*

Prüfung Nr. 6: Trail klassisch special mit stechen- nationaal  
Hindernisse: 1.00m > 18 hindernissen  
Tempo 325 m/Min. Tabel A – Art 283.2.2  
Ehrenpreise und sieger-ehrung\*

Nationaal: 0.90 + 1.00 AB. 17.00 Uhr  
Helicon preis: 0.90m  
'Dutch open': 1.00m  
Sieger-ehrung

### Festabend 19.00 Uhr Mit live Musik und Diner

**30 Dec. Freitag:**

Prüfung Nr. 7: Nationaal Freundschafts-springen equipe 4 personen  
Hindernisse: 0.90m und 1.00m  
Tempo 325 m/Min. Tabel C – Art 239  
Ehrenpreise und sieger-ehrung\*  
Platz zählt die zeit der drei Besten

\*Sieger-ehrung mit pferd

Equipe: Nationaal  
Gruppe 1: 0.90 – 1.00m  
Gruppe 3: 0.90 – 1.00m

**Meldestelle:** Cindy de Pee  
Knippekamp 13  
5731 CD Mierlo  
0031-(0)492-661904  
Email; [cindy.depee@airliquide.com](mailto:cindy.depee@airliquide.com)